

孔子貳千四百八拾一年

夏曆歲次庚午年閏六月初六日

本報司理部

馬心喜即馬駿經辭退代理藍煙通公司
職務專任總代理美國郵船公司客務
代理詩晏亞鐵路車紙代拍電報不取
費僑胞光顧請到均安棧面商或直接
商便安

醫館電話 Seymour 5716
 住所電話 Douglas 4564 L
 永生電話 Seymour 313
 住所門牌 51 Pender St. E.
 雜花全內老男統
 痘柳科外幼女專

是晨接駐上海訪員來電云

○山東膠濟路韓軍。被晉軍擊破昌樂之第一防線。韓軍預備退駐濰縣。現韓部潰兵七千到高密。其大本營將移駐膠州灣。東北海防艦隊總司令沈鴻烈。阻韓軍歸青島。○晉軍大本營已遷移。以

將全國人民不識字之弊患剷除。據統計表所測之數目。中國三萬四千八百八拾七萬五千九百六十貳之人口中。有百分之八十爲不識字者。故亟應設法補救。除設平民學校於各城市鄉鎮之外。更在家庭店戶工廠軍營監獄。及他種組織之內。設立讀寫班。以求普及。約計需要教員十三萬二千名。教室十一萬一千四百七拾所。需經費貳萬八千三百四拾萬元。方足以濟六年之開支。同時此次普及教育運動。含有強逼之性質云。

護云。

●英工人二百萬名失業

倫敦二十拾日電。本京勞動部是日發出消息。謂英國失業人數。日有所增。頃已達貳百萬。本年七月廿一日。統計全國失業人數。爲百九拾七萬二千七百。較諸前星期增多三萬二千八百卅四名。較諸去年同時增多八拾五萬零五拾七名云。

●法國存金三千兆

巴黎三十拾日電。紐約法蘭西銀行。由汽船歐羅巴號載運金幣千三百萬元至本京。該

以期早覲厥成。然而加地遼濶。昆仲散處各埠。本姓機關之設在加屬者亦夥。殊感輟長莫及之嘆。彼此函商。曠日持久。則茲事之成。實非旦夕可能。吾人既欲早覲。全加本姓代表大會之實現者。必須各地昆仲。各具熱誠。調查駐在該埠昆仲之多寡。報告總所。依總所組織簡章。從速做去。方收指臂之效。始能冀總所辦事之敏捷。李氏公所得早日實現也。此組織李氏公所進程中之第一步驟。亦我各昆仲所當留意之點。至于公事公辦。自當徵求公意。凡我昆仲。尤宜同德同心。共策家族前途之福利。則非獨我李姓之光。抑亦國家之幸。維我親愛昆仲急起而圖之。此則本會同人馨香禱祝者也。謹此宣言。

中華民國拾九年 七月八日

廖宏鵠	李輝	鄺維彬
梁德	伍介眉	黃洪光
▲占尾利市拾八年	▲車梨役埠拾九年	▲粉汝埠拾九年
黎槐修	陳象初	▲尾利慎血十九年
鄺任長	譚錦銓	
鄺來添	列必珠埠拾九年	
鄺欣		
岑利		
鄺泮光		
蔡潤		
趙樹宏		
梁旺		
廖宏燕		

◎張學良決不參加北京新政府。對馮閻聲言又不助蔣。張謂國權黨權不分。無辦法。

▲外人傳教工作因此衰落

上海三十日電：本處外國傳教徒信得長沙城之外人產業均遭共黨焚劫。外人所辦之教堂亦必不免。據各傳教徒稱：此次長沙來外人傳教工作所受之最大打擊。此為近年沙共黨徒之排外。與數年前蔣部程潛所統之叛兵在南京之舉動異。蓋當時程潛之叛兵在南京非專意排外。彼等對中外不分。

輪抵埔後。即將此宗金幣起卸上岸。用鉄
甲車六輛。分載之至本京財部收貯。法財
部得此帮金幣後。所貯之金幣數目驟增。
現達三千兆元。此爲世界各國所佔之金幣
數四分之一云。

執行委員	日如	世璠	聖系	卓寔	鶴儔	錫莖	來矩
常務主任	日如						
文書主任	其耀						
科員	漢明	公偉	矩悅	奕韶	金應	麟祥	伯超
	朗軒	綽裕	奕唐	奕濤	仁澤	祐濂	
理財專員	續祊	祝來		域埠	溱明	偉發	
科員	崑美	永南	益南	偉華			

啟者同人等此次乘坎拿大皇后輪船來加自港落船平安到埠叨蒙該船管事梁炳耀君特別加意招待事事週全妥當自開以來至抵埔每天親到客艙慰問寒暄殷勤款洽且福食豐美又額外加菜同人等幾經滄海所見管事多人未有如梁君接待之厚也且該船床位通爽衽褥更換煥然一新尤為太平洋各輪船之冠全人等感激不忘特聯名登報以誌表揚藉鳴

是晨接香港訪員電

◎開平松柏山被匪擄去鄉人五名。房屋五間被焚

重要電報

不論華人與外人均遭叛兵蹂躪。惟長沙共黨此次專意排外。彼等入城後。首先破壞外人之財產物業云。

●滬當軸頒發戒嚴令

上海三十一日電。本處政府當道是夕頒佈戒嚴令。該令以四十八點鐘爲期。當軸此舉。蓋恐本處共產黨徒聞長沙共匪得勢。將起而暴動也。

○市地倉華人酒案兩宗
列治問區警局今朝報告。稱市警得省差之助。於星期二晚大破市地倉之賣私酒巢穴。拘去華人兩名。日人一名。西人一名。華人黃祖新。被控售私酒及藏酒品於商店案。今朝在區警衙提審。否認所控。法官延案下星期一日再審。暫具保單一萬元釋

交際主任	給珉	雙韶	章衛	長實	
科員	松降				
宣傳主任	常質				
科員	宜民	雲剛	元璞	矩耀	國儒
	維迪	創基	李彭	奕榮	祐瀚
	敏心	佳祊	廷堅	培聖	理發
	胃針	金潤	銳漢	森學	仁琳
調查主任	聖唐				
					希寰
					崇晃
					金有

謝忱

陳翼耀	溫永民	譚元穉	呂鏡	陸裕昌
陳步雲	余麟和	黃奕業	陳瑞海	任平波
張滿	楊雲祥	馮照	張照	黎聯桂
鄭夢熊	楊旌簪	福榮	楊旌護	易兆林
鄭文熙	鄭全	黃樹昌	楊旌育	李汝光
張椿宏	譚根	趙朋	楊裕能	陸志遠

●長沙共匪砲擊美艦
▲美艦還砲共匪五拾名被戕
▲美水兵五名負傷
上海卅日電。美砲艦巴勞號是日駛進長北端時。爲共產黨徒以來復槍聲機關槍岸上掃射。巴勞艦即開三寸口徑砲與機槍向之對擊。約壹點鐘久。共黨砲聲遂

土耳其國卡喇亞利埠廿九日電。本處有百歲老婦哈赦氏已適人四次。夫均逝世。兒孫滿堂。刻仍老興不淺。有意再嫁。頃在報章刊登徵求夫婿之廣告。

放 又華人黃耀被控藏酒品於商店案。於今日提審。亦延案下星期壹日再審。保單定爲一萬元。日人吉打假話氏被控藏酒品於商店案。亦已提審。判決罰款五拾元。西人探臣氏被控售私酒案。則已判決罰款三百五十元。

●列話燕列區定期禁止漁取
駐本埠政府漁業部敦總監察馬打威路氏。

科員 偉峻 包福 德維 克來
 庶務主任 聖羨
 科員 耀來 徧祐 厚勸 道煜
 坎拿大 李氏總公所 雲高華
 LEE'S ASSOCIATION
 127A, Pender St. E. Vancouver, B.C.

啟者本埠九街西貳千九百三十五號新光瓜菜舖前日係徐維君所做今徐君志圖別業願將生意全盤及卡與架生寶與弟承愛如有僑胞與徐君數目纏轉未清者準於八月三號正午以前到來新光舖內與徐君取妥如逾期不到乃係自誤念易之後與新主人無涉先此佈告以免後論

壹千九百三十年 七月廿八號 陳銳昌啟

今朝香港滙價每百三十一元七五

沉默。已於前日受重大損害。此場戰事負傷。共黨徒五十名中彈斃命云。

●蔣介石增兵於膠濟路

以蔣光鼐蔡廷階爲軍長。上海三十日電。據國民通訊社發出消息稱。蔣介石曾命蔣光鼐與蔡廷階兩人。統率蔣部之精銳四師。由津浦路前赴膠濟路。以增厚該處將軍之勢力。查蔣光鼐蔡廷階兩人。去年在中國南部擊敗張發奎部之鉄軍云。

●美外部發言告黨府

▲美政府諭令美僑遷離危險區域

華盛頓卅一日電。本京外交部又傳諭駐華美僑退離共黨勢力所及之地。同時外交部又警告寓府。謂保護美僑之責。宜歸黨府擔任。倘有損失。寓府須負責賠償。

●中風病有手術治療法

東京廿九日電。難治之中風病。由愛知醫科大學致愛德藤晉博士。研究外科手術治

北京卅一日電。是星期二三兩日湖南長沙。匪共匪劫掠。然匪得賊後。即退出長沙。附近沿路。北省如河南亦遭同樣之厄運。大搶特搶。是日譚鍾麟。張西。鄧都。已歸匪掌握。但匪未至之前。居留該處一帶外僑。業遷往別處。以避匪鋒。

▲拾入城鎮陷於匪手

▲共匪由江西向漢口進發

▲長沙美國煤油公司之產業幸慶保存

北京卅一日電。中國前部。共匪竄入長沙。由江西省進漢口。外僑因共匪爲患。避居漢口者甚衆。

英美砲艦前因湘江水退。不得已駛離長沙。是日該兩國之砲艦復駛回長沙。故該處美國煤油公司價值五百元之產業。藉砲艦之保護。幸獲無恙。惟英領署與其他外人之財產物業。已概被匪燬矣。

●共匪擄獲教徒兩名

▲勒贖百萬元

北京卅一日電。駐長沙之美國傳教士金馬。

◎李氏總公所籌備處執行委員會

家族之制。由來久矣。近年有打倒姓族世系側重國族之說。吾人亦已耳熟能詳矣。顧當此西化東向之時。處此西化瀾漫之地。吾可敬可愛之昆仲。有以組織李氏公所之說倡。豈其與廿世紀之新思潮相背反歟。抑本羣體自主自治相生相養之需要耶。夫固結團體。約束子弟。興辦教育。爲社會多造良材。爲國家保全全體。則李氏公所之組織。誰曰不宜。同人不敢專美昆仲。特以籌備處執事重責。自維忝廁箱末。敢不竭盡愚誠。茲以籌備伊始。特將其經過情形。略對諸昆仲陳述之。而切望指導者焉。故我李族系出遠祖李耳。(約生于西曆紀元前五百七十七年)源流久長。生齒蕃衍。二千五百年來。素著聲譽。自海禁開後。我昆仲乘時而起。薄艱危。歷險阻。遠涉重洋。五洲遍跡。而僑居北美者尤衆。始臨合衆國。而加拿大。而墨西哥。而中美南美。初則有隴西堂之設立。以聯絡族外昆仲。繼則有敦宗公所之輔相。但鑒於同族一姓。而各分隴西敦宗。不免有並立之嫌。況統治不專。其何以收事權一貫之效。故僑居合衆國之昆仲。先已于年前將隴西敦宗改組成一李氏公所。我加屬昆仲亦感兩團體分立之不便。是以有磋商改組之議。

民國拾八年十一月十九日至六月份收到各昆仲年捐芳名表

▲全加至公堂馬雲總機關

關樂	方幹	梁利	楊衛廷	劉優	廖惠榮	廖勳華	鄧景泰	廖造喜	許倫德	劉華	林寅	林福	余倫和	黃珍光
雲廼	馬悅	馬暢政	梅祿	伍大成	彭莪	廖明	廖懋舜	黎尺	張錫華	林洪昌	林神安	樊樹	謝培	林贊
林瀚源	李福源	陳宜棠	曾傳勝	黃葵芳	黃坤	鄭富	鄭信福	陳均文	黃百萬	林進元	黃聰	劉沛慶	古玉青	林贊
陳中湛	葉齊德	馬榮長	陳賢亨	關崇燦	曾利	李炬耀	林卓峯	馬俊守	鄭東	林牛	陳咩利女士	鄭煥聲	李蘭芳	林贊
譚炎	黃少波	陳福如	梁兆初	林德康	廖坎	余祖	陳明休	廖腋	岑豪	林廣	司徒文渭	司徒廣安	李卓立	李揚
余振純	林晉安	曾錦安	甄錦	劉祺	侯穩	伍源	司徒廣安	司徒文渭	司徒文渭	林申	司徒文渭	司徒文渭	司徒文渭	司徒文渭

▲雲埠十九年年捐

▲城多利十九年

▲宛地辟埠來十九年捐

▲党建埠十九年

砲艦保護出境者。四拾七名之多。惟該兩教徒宣言云。吾儕於良心上反對受砲艦保護云。

●英工人二百萬名失業

倫敦二拾日電。本京勞動部是日發出消息謂英國失業人數。日有所增。頃已達貳百萬譜。本年七月廿一日。統計全國失業人數爲百九拾七萬二千七百。較諸前星期增多三萬二千八百卅四名。較諸去年同時增多八拾五萬零五拾七名云。

●法國存金三千兆

巴黎三拾日電。紐約法蘭西銀行。由汽船歐羅巴號載運金幣千三百萬元至本京。該輪抵埠後。即將此宗金幣起卸上岸。用鉄甲車六輛。分載之至本京財部收貯。法財部得此帮金幣後。所貯之金幣數目驟增。現達三千兆元。此爲世界各國所佔之金幣數四分之一云。

傾向。故毅然決然。成立李氏總公所籌備處。遴選職員。肩負全責。本會同人。既獲蒙不棄。自當縝密辦理。以期早覩厥成。然而加地遼濶。昆仲散處各埠。本姓機關之設在加屬者亦渺。殊感鞭長莫及之嘆。彼此函商。曠日持久。則茲事之成。實非旦夕可能。吾人既欲早覩全加本姓代表大會之實現者。必須各地昆仲。各具熱誠。調查駐在該埠昆仲之多寡。報告總所。依總所組織簡章。從速做去。方收指臂之效。始能冀總所辦事之敏捷。李氏公所得早日實現也。此組織李氏公所進程中之第一步驟。亦我各昆仲所當留意之點。至于公事公辦。自當徵求公意。凡我昆仲。尤宜同德同心。共策家族前途之福利。則非獨我李姓之光。抑亦國家之幸。維我親愛昆仲急起而圖之。此則本會同人馨香禱祝者也。謹此宣言。

中華民國拾九年 七月八日

執行委員 日如 世璠 聖系 卓實 鶴儔 錫堃 來矩
常務主任 日如
文書主任 其權

科 漢明 公偉 矩悅 奕韶 金應 麟祥 伯超

曾紀祥 劉嵩 林百龍 張松 魏福林 義周寶芝

黃洪光

李梓材

伍介眉

梁德

鄭維彬

李輝

廖安鵠

鄭秋長

▲尾利慎血十九年

▲粉汝埠拾九年

▲車梨役埠拾九年

陳象神 譚錦銓

列必珠埠拾九年

▲占尾利市拾八年

鄭炳 劉德超

鄭來添

岑利

梁旺

李英 鄭連棟

鄭欣

鄭泮光

廖宏燕

黎愧修

鄭任長

鄭秋來

蔡潤

趙樹宏

○殷勤欵洽招待週全

敗者同人等此次乘坎拿大皇后輪船來加自港落船平安到埠叨蒙該船管事梁炳耀君特別加意招待事事週全妥當自開輪以至抵埠每天親到各艙慰問寒暄殷勤欵洽且福食豐

員	朗軒	結裕	奕唐	奕儒	仁澤	祐源
理財專員	繼祿	祝來	域埠	湊明	偉發	
科員	崑美	永南	益南	偉華		
交際主任	給珉	雙韶	章衛	長實		
科員	松降	雲剛	元璜	矩耀	國儒	希寰
宣傳主任	常質	宜民	維雄	創基	李彭	奕榮
科員	敏心	佳祿	廷堅	培聖	理發	金有
	胃針	金潤	銳漢	森學	仁琳	
調查主任	聖唐	克來				
科員	偉峻	包福	德維			
庶務主任	聖羨	厚祜	道煜			
科員	耀來					

坎拿大 李氏總公所 雲高華
LEE'S ASSOCIATION
127A, Pender St. E. Vancouver, B.C.

美又額外加菜同人等幾經滄海所見官事多人未有如梁君接待之厚也且該船床位通爽毡褥更換煥然一新尤爲太平洋各輪船之冠今人等感激不忘特聯名登報以誌表揚藉鳴謝忱

溫翼耀	陳步雲	張滿	鄭夢熊	鄭文熙	張椿宏
溫永民	余麟和	楊雲祥	楊旌簪	鄭全	譚根
譚元穠	黃奕業	馮照	福榮	黃樹昌	趙朋
任仕儔	陳瑞海	張照	楊旌護	楊旌育	楊裕能
呂鏡	任平波	黎聯桂	易兆林	李汝光	陸志遠
陸裕昌	等同人	敢			

◎承受廣告

啟者本埠九街西貳千九百三十五號新光瓜菜舖前日係徐維君所做今徐君志圖別業願將生意全盤及卡與架生寶與弟承受如有僑胞與徐君數目纏轉未清者準於八月三號正午以前到來新光舖內與徐君取妥如逾期不到乃係自誤矣易之後與新人無涉先此佈告以免後論

壹千九百三十年 七月廿八號 陳銳昌啟

今朝香港滙價每百三十一元七五

頃閱新民國報七月廿三號有域埠鉅城崇義會支部通告革出不肖會員張煥章一段閱之不勝詫異凡社會通例如有會員犯規小則懲戒大則革煥章所犯何規乃僅以不肖二字而革之況總部職權在域埠支部之上未見明文亦無函達煥章調查真相似此手續在域埠支部顯以莫須有三字而加人以虛無之罪殊令各界人恥笑革之云

萬廣生雜貨發行

Kwong Man Sang Co. 224 Georgia St. E. P. O. Box 466 Vancouver B. C. Phone Sey. 5671

中國人請用

中國貨

經濟耐用 趨時 參大優點

海上 大中針織廠絲襪



每打中色水數種款式亦數種價廉耐用為國產中之明星

▲特別廉價每打沽三元

▲特別廉價每打沽三元

▲特別廉價每打沽三元

▲特別廉價每打沽三元



▲特別廉價每打沽三元

▲特別廉價每打沽三元

▲特別廉價每打沽三元

▲特別廉價每打沽三元

▲老牌 大力 自來精

▲扶元 花蟹寶

▲扶元 花蟹寶

▲扶元 花蟹寶

▲扶元 花蟹寶

▲扶元 花蟹寶

▲扶元 花蟹寶

▲扶元 花蟹寶

▲扶元 花蟹寶

▲扶元 花蟹寶

▲扶元 花蟹寶

開辦北江白煤

粵省為國家之富源，煤礦之開採，實為工業之動力。我國富源不開，工業不振，為經濟落後之大因。廣州市絲業商會，為救濟絲業，特為挽回漏卮，起見，集合省港商人力量，組織當國煤礦公司，開採北江曲江縣屬四水絲茅坪馬蹄窩老虎沖人嶺及樂昌縣屬楊溪炎嶺崗公山土猪嶺等處無烟白煤，以供給電燈、製紙、土敏土、綢緞等工廠及家庭商店。替代柴薪之用。其煤質遠勝現在東南諸省所用之越南鴻基及海防兩處煤質。其煤質步越南鴻基之雜煤，業經呈請廣東建設廳核准開辦，並奉財政部核准，該公司產煤，除容納礦區地稅礦產出口稅外，所有本省內地運日經過關卡稅厘一律豁免，並通令禁止各縣藉端抽地方公益等費，並援照開辦青島等處煤礦成例，除納出口正稅及運費外，於進行地方，復納半稅五分，其餘概不征收。又奉鐵道部核准，在鐵道運煤最高率，每噸每公里大洋七厘，最低率每噸每公里大洋五厘五毫。因此該商等以政府予以大力扶助，特於昨廿二日於總商會會議時，請會贊助，分兩行商各商會，合力贊助，如願加入為發起人及股東者，無任歡迎，以便集合商人力量，振興土煤，當經該會決議照辦，予以贊助云。

本市可免米荒

廣州函：本市日前發生米荒，洋米來源短絀，省外各屬，又紛紛遏難，因之本市存米異常匱乏，平均每天所存總額，不過一二萬包，故此時米價亦累漲不止。惟自最近桂省各屬各地開放米禁，源源東運，同時洋米到省者，亦以較前為多，故本市存米量，已漸形豐富，不似從前之匱乏。擬最近調查，在拾天內，平均每天存米量，已達十萬包以外。此後本市糧食形勢，或不致再生恐慌，變化矣。

新穀收成喜訊

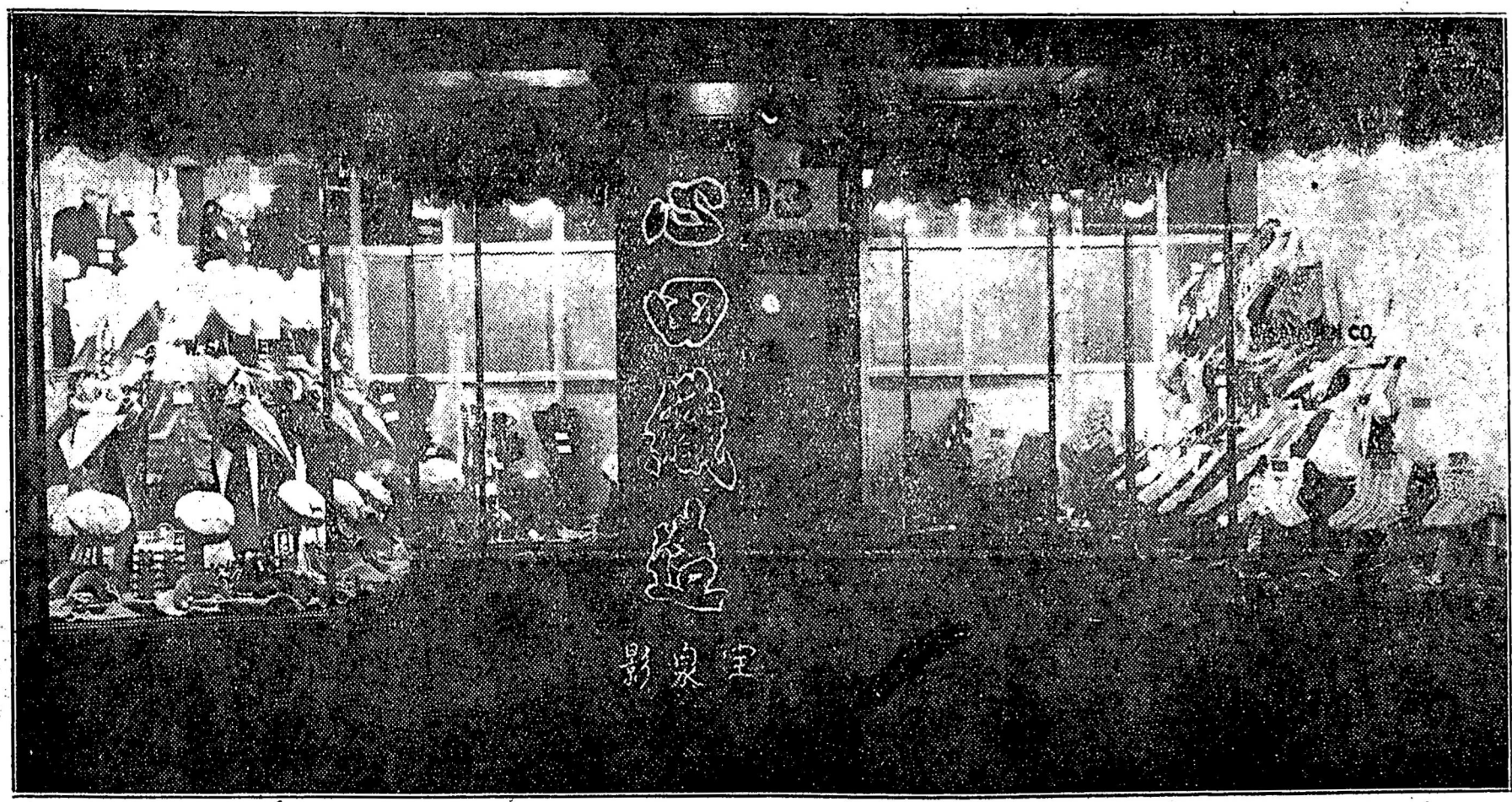
廣州函：本年米荒皆由來北江缺乏，惟本有穀米，反形豐收。查北江之夏至，往年北江潦漲，據該處農夫所言，謂一二日間，該處白田，因無北江淹浸，昨夏至日前數日收穫時，達八成以上，莫不額手稱慶。

心田織造公司

七週紀念贈品 七十件值銀四百九十元

在八月內大減價一個月

啟者弟向在勞苦中求生活，自習手織業之經過，然後創設本店，寒暑七念，更蒙遠近僑胞垂顧，及各埠代理處推廣，留意見，紹得以商業擴充，茲為報答僑胞過愛之隆情，起見，用特減平，由八月一號至卅一號止，凡交易一元以上者，均九折計（即每元收九角），過此期限之外，不在此例。則照往時原價發售。遠近僑胞幸勿失此機會。本公司加添工匠，織備大小男女各款羊毛，堆結隨時應命，且價廉物美，比別家不同，貴客光顧，希為留意焉。



茲將所有大宗衣物

列下

- ▲最新款女庄羊毛頭巾千餘條
- ▲有一大帮男庄羊毛頭巾數百條
- ▲織花幼童男女羊毛帽色色俱備以上各物齊備供給我僑胞之必需，貨真價實，平格外克己。

特別號碼之說明

自八月一號起，開始沽貨。購本公司織造堆結衫一件，或夾仔者，另號碼證。其餘各項貨物，不能享受。獨享每元九折。（即每元收九角）。將來無論沽出多少，壹律于九月一號止。將號碼疊齊，放在箱內，攪勻。用十歲以下幼童抽出七十個號碼。此內三十五件，係上等羊毛堆結衫。餘三十五件，係上等羊毛堆結衫。四百九十元。至抽完之後，將抽出之號碼，在報章佈告。如顧客之號碼，有與該等號碼相符者，是為得受。請携同號碼或寄回本公司發領此衫。

以上號碼之衫及夾仔價錢不一無長短之補續

廚房衣服一律九折

雲 大漢公報
城 新民國報
埠 洪鐘報

在加拿大各埠僑胞購買如先來銀

本公司包支郵費
易車費買者自理
黃心田啟

新廣東有限公司

SUN KWONG TUNG CO. LIMITED
262 PENDER ST. E. VANCOUVER, B. C.

- 大宗油米
- 參茸藥材
- 化粧香品
- 日用食品
- 大小光顧
- 電話失磨二七四八
- 總司理黃壽南全啟
- 紀亮
- 京果海味
- 膏丹丸散
- 繡鼓絃索
- 應有盡有
- 一律歡迎

醫生黃壽南專理

自製大補丸

統治男女老少氣血兩虧四肢沉倦百病叢生小便不清脾胃虛寒常服此丸百病消除每打銀三元

掃光癩癬陰癬更合

每樽五毛

元發雜貨行

Yuen Fat Wah Jung CO. Ltd
236 Pender St. E. Phone Doug. 5583 Vancouver B. C.

十頂一各上佐及如樣
新辦到
淨增城絲苗
號二號絲苗
江新油糖海味
好鮮明咸魚味
膳適口美味
時各等水貨
樣無不齊備
蒙定然克己
價蒙留光顧
電話 德忌利士五五八三
元發祥謹啟

美盛金舖

MEE SHING
5 Pender St. E. Vancouver B. C.
Phone Sey. 7873

本號設在雲埠特聘超等雕匠巧造中西時款金器俱備十足金葉素蒙僑胞贊美并常備大帮珠寶石外埠如蒙光顧請照上列門牌付來無誤并售
大小鐘錶
化粧用品
各樣眼鏡
理代 平開全五
報明報費毫
司鄧漢隆啟



Jong Yuen Hing Co. 112-114 Pender St. E. Vancouver B. C. Phone Sey. 4425

經理
▲著名各項丸散
皇冠化學公司應驗療痔丸

醫士 容月池先生方脈 內廬

司理馬恒兆啟

香港五洲滙兌有限公司廣告

本公司專做滙兌附貯按揭生意如各梓
里有銀泉者由本公司轉交家中者香港
總行每百元取回用銀一元另附回鄉送
到府上帶工一元紙水若干照時價如數
奉還倘有不測本公司當照數賠償決不
令各梓里稍有失

歡迎
貯蓄

三個月期週息叁釐
六個月期週息四釐
一年期週息五釐

**The Wu Chow
Receiving Agency Ltd**

支行在白沙坎省城副理馬策廷同啟

賭縣長海上罰款記

上海訊賭縣長 黨徒也 粵之桑頭人
昔年服官桑梓 爲邑宰 解組後 浮
雲富貴 敝屣尊榮 去作海上遊 海
上爲繁華地 博徒薈集 知宜設窟
乃潛運黨力 廣設博場 自爲總理
失意黨徒 望風而集 而南中以博雄
人 今以失時遑然無所歸者 尤羣焉
趨其門下 如昔日國喪舉婚繁獄之減
夏生 卽其類已 是其威風 猶不減
當年爲桑頭邑宰時也 惟海上賭風過
盛 當局一巨吏嚴查 于日前駕臨愛
多亞路之一巨樓中以圍捕 巨樓賭窟
也 時適賭縣長在焉 乃拘之 而星
時與博者有五拾餘人 皆同罹于繫
解廨中 賭縣長被罰二千四百元 博
徒每罰拾元 而所得席面五千餘元
悉沒收充公 罰已乃釋 今各博場已
嚴防邇者 形勢倍昔 惟賭徒猶蟻聚
也 此可見海上賭風之盛矣 賭縣長
昔萬里投荒 于關丹登埠 曾爲荷官
以博名于時 黨人之亡命者 多賴
其力 以免淒餒 今在海上 又能以
此惠其徒 百折不撓 以維其業 有
武功者 羣稱總理 與國父相輝映
於是賭縣長足以自慰矣

孫寶琦之通電

上海函 孫寶琦陷 (三拾日) 日由滬
發表致譚將軍馮呼籲和平沁廿日七
日電 首述國家奠定三年 干戈迭起
喘息未蘇 生靈塗炭 陝豫甘比歲
不登 死亡相繼 長江各省荒歉米貴
金匱貨滯 失業日多 兼匪共充斥
除各省會幾無寧土 加以苛稅買票

人民痛苦 呼籲無從 照此情狀
諸君早聞 何忍再事窮兵黷武 中謂
共和時代 天下非一人一家得私 甲
乙互詆 報復循環 詎有窮期 武力
不足恃 俄德覆轍可鑑 擁兵靡有
敗 成敗蓋亦可觀 諸君明達 允宜
猛省 閩馮二君久有下野出洋之議
天下共知 偷能速即停戰罷兵 首生
離國 以昭大信 一面與介石矢約
各解兵柄 遨遊海外 度介君必能降
心相從 望諸君悲天憫人 放下屠刀
立地成佛 中央行政院以三民爲政
顧念民生 罷戰息兵 以救危亡 主
持大計 共謀國家建設 國家幸甚
末云寶琦向無黨派 不事爭權利 但
夙主和平 前曾勸清室罷兵 及勸馮
城退位 今本此心忠告 諸君知我與
我在所不計 維希採納等語

張羣已抵瀋垣

遼訊 張羣抵遼 聞表面爲參加葫蘆島開工禮 實係奉蔣中正命 促張良就副座職 及出兵入關

生衛合包驗化駐常官醫廠本 (注
律法合均省何國何論無辦委貨各 : 意

A black and white photograph of the Kam Yen Jan Co. Ltd. building, a two-story structure with a sign that reads "KAM YEN JAN CO. LTD." and "CHINESE SAUSAGE MANUFACTURER". The building has a large sign above the entrance that says "金成號味勝製場" (Golden Success Sausage Manufacturing). The entrance is open, showing people inside. A large stack of goods, likely sausages, is visible in the foreground.

Cable Address "Kamyenco"
KAM YEN JAN CO., LTD.
 278 Pender St. E. Vancouver B. C.
 Phone Douglas 5570

利源堯記
Yuen Lee Yew Kee
546 Fisgard St.
P.O. Box 1492 Victoria, B.C.

本號專做油糖什貨京菓
海味磁器竹器絲髮藥材
正字號膏丹丸散及著名
餅師精製各色餅食每壹
百價銀壹元三毛五僑胞
賜顧仰祈留意價目印便
函索即寄 本號主人啟

雲哥華
啟新書林

克己廉價統祈留意通訊照下列西字無誤

Kai Sun Stationery Co

438 Gore Avenue, P.O. Box 758 Vancouver B.C.

●大帮●
消夏友

式二四街至其林格埠華高聖大拿加
報新華文海上報新報總局總信局四
KUNG CHING SUN & CO
422 COLUMBIA AVE.
VANCOUVER, B. C. CANADA

近因夏熱。各同僑每於休暇。遊觀乘涼。時間
輒購各書報隨行。稱為消暑良友。現時龔公
信總報局。特應時向省港京滬南洋。辦到
大批美術畫報。以供各界遊遊作伴之需求。計
有。少年。時代。良友。民衆生活。全國運動。非非
。文華。蝴蝶。湖社。北京。大亞。疏狂。攝影。中國
學生。今代婦女。青年友。紅玫瑰。真美善。新嘉
坡等報。皆應時而出。都爲名貴作品。異常珍
目。讀者皆欣賞其大有價值云。

男女僑胞。如蒙一次買齊。請惠三元零也。

敬啟者本懇親大會荷蒙各洪門機
關團體商號督里昆仲致送賀儀祝詞
祝電隆情厚禮不勝銘感特登報端以
鳴謝悃

內科全
醫
生
黃慎余

症雜柳花科全外內童孩婦男理統

脚風癱扯內續跌白
氣濕疽氣傷筋打濁
爛風癰鵝咳駁刀疳
脚癱癰喉嗽骨傷疔

廣州市保生產科婦兒科專門醫學校畢業

歡喜!!
這何婦
兒內外
全科的
女西醫
接生果然
良係
受當



雲埠神農大藥房啓

敢者本藥房自
開設以來所自
秘製各種藥丸
藥水等屢屢
效百發百中久
蒙胞贊許如
有外埠胞染
症者不能親
臨療治可將病
原書述其詳賜
來則本醫生依
症施治定然安
當仰祈垂顧焉

弟染邪毒入骨痛苦難堪手足不能舉動幾乎成爲廢人中西
醫生屢醫無效率得友人介紹請黃慎余先生醫治於是三
日止痛十五日痊愈近日更服黃先生自製之三鞭強種丸
及固腎補精生血丸精神百倍深感先生之大德故特誌數言
以表謝忱俾同病者知所問津焉
雲高華吳鏡明恭頌

◎日久虛濁丸第一功

啟者弟前染有花柳白濁之症即往見西醫牛及食各著名之
藥汁藥丸依然罔效後請中醫牛醫治則誤食寒涼之藥太多
不能清其漏毒以至早晚流濁不勝其煩心常憂之如是者
數年於茲幸友人介紹往神農藥房購買日久虛濁固飲丸
服於之十餘天果然痊愈隨購參茸三鞭強種丸依法服之現
今身體無異十八廿二歲時之強健可謂良醫良藥良方誠爲
日久虛濁第一功之聖藥也謹登數言以頌黃醫生之大德

○夜夢遺精首屈一指

弟因先天不足後天失調少年來加更以水土寒冷致染有萬無夢遺精腰骨刺痛頭暈眼花面如土色行動無力曾見中西醫生及食各家著名藥汁藥丸不但無效反日甚一日心常憂矣幸閱各報載有神農藥房自製夜夢遺精丸故托友往買一盒照方服食果見奇效再親往購買一盒及固腎補精生血丸相繼服用僅星期之久精神勝舊身體日強確係神農藥房之夜夢遺精丸及固腎補精生血丸之功也均感黃醫生之大德無以為報謹誌數言聊申謝忱

花柳入骨搜毒丸每盒五圓
白濁止痛即愈丸每盒三圓
日久虛濁固飲丸每盒五圓
風流驚鴛散每盒壹圓五
尋花保險丹每盒貳圓
夜夢遺精丸每盒五圓
參茸三鞭補腎丸每盒五圓
固腎補精生血丸每盒五圓
腰膝一掃光每盒壹圓五
夜夢遺精丸每盒五圓
參茸三鞭補腎丸每盒五圓
固腎補精生血丸每盒五圓
花柳清毒丸每樽三圓
久服快樂藥精每盒壹圓五
骨痛搜毒丸每盒五圓
腰膝一掃光每盒壹圓五
夜夢遺精丸每盒五圓
參茸三鞭補腎丸每盒五圓
固腎補精生血丸每盒五圓

代理處
113 Pender St. E. Vancouver B.C. Phone Sey. 6413
SUN NOON YORK FONG
源 地 可 亞 洲 公 司
AH CHEW
C.O.
10 LaGauchetière St W. Montreal Q1H

榮 榮 朱 臘 製 造 廠

WINGWING CO.

111 PENDR ST. EAST.

PHONE SEV. 9176 VANCOUVER B.C.

即 函 寄 索 印 價 目

味 變 無 色 腸 臘 春 週

本公司精配眼鏡。價錢相宜。倘照本公司辦法。無別家裝配眼鏡能少過本公司所定之價錢。又無別家能如本公司兩配眼鏡專家工夫之週到。本公司所配售之眼鏡。俱為德國著名璽士崩咭打路玻璃鏡。貴客光顧。請移玉至希士定街西壹一八號為幸



再者本公司之眼鏡專家俱已註冊

Toric Optical Company
Ophthalmic Opticians

118 Hastings st. W. Vancouver B.C.

良好工作 招待週到

◎精配眼鏡

玉器描眼石做便各款送札
戒指耳環備常定造戒指欲
取合度請將本告白號數剪
穿試之形示明當珍命造要也



廣珍金器鏢

本號設在雲華街三十餘年
者用十足金葉精造中西新
穎首飾久蒙僑胞贊美常
備鑽石

QUONG CHIN CO.
39 PENDER ST. E.
VANCOUVER, B.C.
PHONE SEY. 8069

江湖奸漢二元四
 野叟曝言壹元五
 金瓶梅壹元五
 對得婦女妙術四毛
 妙計破天盜五毛
 荒島女劍俠五毛
 婦人百弊大觀六毛
 四大妖精六毛
 痴迷恨六毛
 忍不住六毛
 玉劍緣壹毫
 素女經貳毛
 紅衣女盜七毛
 綠林女盜六毛
 ▲代理大埠遠東藥房
 花柳解毒丸五元
 萬應遺精丸四元
 ▲代售上海亞美公司藥品
 戀花香露大罇一元
 小罇五毛
 碧湖氏臭狐散每罇十元限五天全愈
 目錄印備
 函索即奉
 電話失磨二八八九
 女作嫁號八毛
 柳暗花明八毛
 中外古今格言上下壹元
 靈肉同春秘語八毛
 兒女英雄傳八毛
 康健修養法八毛
 中國婦殺奇案六毛
 對得婦女新法四毛
 江湖鐵血記壹元貳毛
 中國世界奇俠六毛
 中國武俠大偵探六毛
 觀破人心術五毛
 男女風流趣史三毛
 劉史根醫學博士監製
 痔漏消膏九元五
 拔氣斷根丸三元
 疔毒紅点內消丸五元
 胭脂香素每罇二元

鄭忠梅拾元 麗青女士拾元 曹華七元 趙熾朝
司徒妹 周玉山 古玉青女士 曾準 張月英女士
陳翠娥女士 盧梨女士 以上各五元 馬瑞杏女士
林善同 何少英女士 以上各三元 麥月金女士貳元五
葉勝 瓊好女士 鄭鈿 張錦濤 向秀蘭女士 李觀生
李蘭芳女士 廣興館 陳派業 岑家振 馬光安 譚子章
趙奕南 吳耀聲 蔣橋木 謝維娟 鄭正璞 鄭松森
馮海緒 關洪恩 馮昌景 張德慶 陳宗寬 龔自強
甄炳葵 黃金好女士 周文煥 林傑 鄭厚珖 李石
陳贊 黃金好女士 周文煥 林傑 鄭厚珖 李石
林潤生 周旋 梁連好女士 李蘭芳女士 謝培 伍鳳女士
曾海成 鄭兆南 古玉青女士 鄭沃連 袁邦 唐
馬國銓 陳旺 鄭忠椿 以上各貳元 阮榮享 譚子章
鄭正壽 陳如祥 鄭忠柱 梁觀長 黃渠 李伯如
鄭慶溥 馬本渠 李奕寬 董泮 盧挹煦 鄭滋
馬放山 呂樂 以上各壹元五 鄭厚潤 壹元貳五
譚就 李聖拱 胡福祥 葉玉琪 林遠球 董相才
徐惠全 吳享 曹倫 曹澤民 李仁秋 周應煜

ENG CHOW CO. 104 PENDER ST. E. VANCOUVER, B. C.

而太平洋中莽蕩之波。吾今明白爲諸君告。孔教最要條件

◎ 極樂氏藥

ENG CHOW CO. 104 PENDER ST. E. VANCOUVER, BC

RDINET
UX; FRANCE

or by the Government of
British Columbia

or by the Government of
British Columbia

新張
加拿大
民興公司
MAN HING & CO
214 Centre St. Calgary Alta
Phone M 1016
啟者本公司厚集鉅資承買砵亞打省
技利埠合益隆全盤生意傢私樓宇從
改良擴充營業專辦祖國油米藥材紙
襪貨罐頭食品京果海味四時瓜菜絲
儒履爆竹紙料磁器樂具化粧品並
理各家膏丹丸散雜誌畫報式具各
值新張俾價格定必從廉俯胞惠顧
函面購特別歡迎
司理梁炳雲啟